

Dodatok č. 3

k Zmluve o poskytnutí návratnej finančnej výpomoci z rozpočtu Banskobystrického samosprávneho kraja v zmysle § 8 ods. 1 písm. e) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov

uzatvorenej podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

(ďalej len ako „Dodatok č. 3“)

medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Názov: **Banskobystrický samosprávny kraj**
Sídlo: Námestie SNP 23/23, 974 01 Banská Bystrica, Slovenská republika
Štatutárny orgán: Mgr. Ondrej Lunter, predseda Banskobystrického samosprávneho kraja
IČO: 37 828 100
DIČ: 2021627333
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK92 8180 0000 0070 0038 9679

(ďalej len ako „Poskytovateľ“)

a

Názov: **Agentúra práce Banskobystrického samosprávneho kraja, n.o.**
Sídlo: Zvolenská cesta 1677/83, 984 01 Lučenec, Slovenská republika
Štatutárny orgán: Mgr. Michaela Mudroňová, riaditeľka
IČO: 52 700 569
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.
Číslo účtu: SK18 0900 0000 0051 6090 0684
Registrácia: Okresným úradom Banská Bystrica, dňa 28.10.2019 pod registračným číslom 16/2019

(ďalej len ako „Prijímateľ“ a spolu s Poskytovateľom ďalej len ako „Zmluvné strany“)

Článok I Úvodné ustanovenie

1. Zmluvné strany uzavreli dňa 09.12.2021 Zmluvu o poskytnutí návratnej finančnej výpomoci z rozpočtu Banskobystrického samosprávneho kraja v zmysle § 8 ods. 1 písm. e) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ktorú Poskytovateľ eviduje pod ev. č.: 2206/2021/ORRCR, ktorá nadobudla účinnosť dňa 10.12.2021, ku ktorej uzatvorili dňa 28.12.2022 Dodatok č. 1, ktorý nadobudol účinnosť dňa 30.12.2022 a dňa 29.11.2023 Dodatok č. 2, ktorý nadobudol účinnosť dňa 1.12.2023 (ďalej len ako „Zmluva“).
2. Zmluvné strany sa v súlade s článkom VIII ods. 6 Zmluvy dohodli na uzavretí tohto Dodatku č. 3.

Článok II Predmet Dodatku č. 3

1. Predmetom tohto Dodatku č. 3 je dohoda Zmluvných strán na nasledovnej zmene Zmluvy:
 - 1.1 Znenie čl. III ods. 2 Zmluvy sa s účinnosťou odo dňa, v ktorom tento Dodatok č. 3 nadobudne účinnosť, nahrádza v celom rozsahu nasledovným znením:

„2. Prijímateľ je povinný vrátiť finančné prostriedky Úveru najneskôr do 31.12.2026 na bankový účet Poskytovateľa uvedený v záhlaví Zmluvy.“

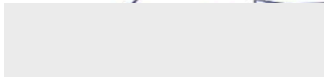
Článok III Záverečné ustanovenia

1. Týmto Dodatkom č. 3 sa menia jednotlivé ustanovenia Zmluvy výslovne uvedené v tomto Dodatku č. 3. Ostatné ustanovenia Zmluvy nedotknuté týmto Dodatkom č. 3 zostávajú nezmenené a v platnosti a účinnosti v ich pôvodnom znení bez zmeny.
2. Tento Dodatok č. 3 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami obidvoch Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR (www.crz.gov.sk) v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
3. Akékoľvek ustanovenie tohto Dodatku č. 3, ktoré je neplatné, nezákonné alebo nevynútiteľné podľa platného práva, bude neúčinné len v rozsahu, v akom túto neplatnosť, nezákonnosť alebo nedostatok či stratu vynútiteľnosti postihuje právo, bez akéhokoľvek vplyvu na zostávajúce ustanovenia Dodatku č. 3. Zmluvné strany sa zaväzujú nahradiť takéto ustanovenie novým ustanovením, ktoré bude platné a účinné a bude čo najlepšie zodpovedať jeho pôvodne zamýšľanému účelu.
4. Tento Dodatok č. 3 sa vyhotovuje v dvoch (2) rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých po jednom (1) rovnopise obdrží každá zo Zmluvných strán.
5. Každá zo Zmluvných strán sa týmto výslovne zaväzuje, že neprevedie nijaké práva a povinnosti (záväzky) vyplývajúce z tohto Dodatku č. 3, resp. jeho časti na iný subjekt bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany. V prípade porušenia tejto povinnosti jednou zo Zmluvných strán bude zmluva o prevode (postúpení) zmluvných záväzkov neplatná a zároveň druhá Zmluvná strana bude oprávnená od tohto Dodatku č. 3 odstúpiť a to s účinnosťou odstúpenia ku dňu, keď bolo písomné oznámenie o odstúpení od tohto Dodatku č. 3 doručené druhej Zmluvnej strane.
6. Zmluvné strany sa týmto zaväzujú, že budú dodržiavať záväzok mlčanlivosti na základe zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov a na základe Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov). Zmluvné strany sa zaväzujú, že citlivé informácie, alebo osobné údaje s ktorými sa oboznámia, nebudú okrem povinností vyplývajúcich zo všeobecne záväzných právnych predpisov nijako zverejňovať, ani ich akoukoľvek formou reprodukovať alebo podávať ich akýmkoľvek tretím neoprávneným osobám. Zmluvné strany sa zhodli, že ak by pri plnení tohto Dodatku č. 3 malo dochádzať k spracúvaniu osobných údajov zo strany ktorejkoľvek Zmluvnej strany ako sprostredkovateľom v mene druhej Zmluvnej strany ako ich prevádzkovateľa, Zmluvné strany uzatvoria pred začatím ich spracúvania dohodu o podmienkach spracovania osobných údajov.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, že tento Dodatok č. 3 uzavreli na základe ich slobodnej a vážnej vôle, že si tento Dodatok č. 3 prečítali a jeho ustanovenia sú pre Zmluvné strany určité a zrozumiteľné. Zmluvné strany ďalej vyhlasujú, že tento Dodatok č. 3 nebol uzavretý v tiesni, v omyle a ani za nápadne nevýhodných podmienok,

v dôsledku čoho ho na znak súhlasu vlastnoručne podpisujú.

V Lučenci, dňa 9.12.2024

Prijímateľ:



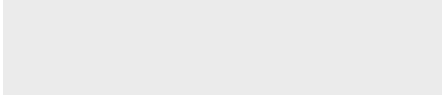
.....
**Agentúra práce Banskobystrického
samosprávneho kraja, n.o.**
Mgr. Michaela Mudroňová, riaditeľka

AGENTÚRA PRÁCE BBSK, n.o.
Zvolenská cesta 1677/83
984 01 Lučenec

IČO: 52700569 DIČ: 8137995797

V Banskej Bystrici, dňa 11.12.2024

Poskytovateľ:



.....
Banskobystrického samosprávneho kraja
Mgr. Ondrej Lunter, predseda

